

Số: 01/2021/QĐST-KDTM

Sông Công, ngày 18 tháng 6 năm 2021

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào khoản 5 Điều 211 và khoản 1 Điều 212 của Bộ luật tố tụng dân sự;  
Căn cứ vào Điều 50, 55 Luật Thương mại; Điều 26 Luật thi hành án dân sự.  
Căn cứ Luật phí và lệ phí số 97/2015/QH13/QH13 ngày 25/11/2015;  
Điều 27 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường  
vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 10 tháng 6 năm 2021 về việc các  
đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án Kinh  
doanh thương mại sơ thẩm thụ lý số 09/2020/TLST- KDTM ngày 13 tháng 11  
năm 2020.

**XÉT THẤY:**

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành  
về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các  
đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không  
có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

**QUYẾT ĐỊNH**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

**Nguyên đơn:** Ngân hàng TMCP C

Địa chỉ: Số 108 Trần Hưng Đạo, Hoàn Kiếm, Tp Hà Nội

Đại diện theo pháp luật: Ông Lê Đức Thọ - Chủ tịch HĐQT

Đại diện theo ủy quyền: Bà Hà Thị Lê – Phó giám đốc

Địa chỉ: Tổ 4, phường Đức Xuân, Tp Bắc Kạn, tỉnh Bắc Kạn

**Bị đơn:** Công ty CPTM H

Đại diện theo pháp luật: Ông Đinh Huy Hồng – Chủ tịch HĐQT

Địa chỉ: TDP 6, phường Mỏ Chè, Tp Sông Công, Thái Nguyên

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

**2.1.** Ngân hàng TMCP C và Công ty CPTM H thống nhất, thoả thuận số  
nợ gốc và lãi còn lại đến ngày 10/6/2021 theo Hợp đồng cho vay hạn mức số:  
01/2014-HĐTDHM/NHCT172-CT CP TM HUNG HONG ngày 18/06/2014  
là 3.791.856.494 đồng (Ba tỷ, bảy trăm chín mươi một triệu, tám trăm năm  
mươi sáu nghìn, bốn trăm chín mươi tư đồng).

**2.2.**Công ty CPTM H nhất trí trả cho Ngân hàng TMCP C số tiền nợ gốc: 683.438.690 đồng; nợ lãi trong hạn: 2.079.048.655 đồng; nợ lãi quá hạn: 1.029.369.149 đồng. Tổng số tiền nợ gốc và lãi là 3.791.856.494 đồng (*Ba tỷ, bảy trăm chín mươi một triệu, tám trăm năm mươi sáu nghìn, bốn trăm chín mươi tư đồng*).

**2.3.** Phương thức và thời hạn thanh toán: Công ty H sẽ thanh toán số tiền nợ gốc và lãi là 3.791.856.494 đồng (*Ba tỷ, bảy trăm chín mươi một triệu, tám trăm năm mươi sáu nghìn, bốn trăm chín mươi tư đồng*) thanh toán một lần vào ngày 30/9/2021.

*Trong trường hợp Công ty CPTM H không trả được cho Ngân hàng ViettinBank số tiền trên thì Ngân hàng có quyền đề nghị Cơ quan Thi hành án có thẩm quyền kê biên, phát mại tài sản hiện có của Công ty H.*

**3.Về lãi suất:** Kể từ ngày 11/6/2021 bị đơn Công ty CPTM H tiếp tục phải chịu lãi suất phát sinh đối với phần nợ gốc chưa thanh toán cho đến ngày thực tế thanh toán hết nợ cho Ngân hàng ViettinBank.

**4.Về chi phí tố tụng:** Ngân hàng ViettinBank tự nguyện chịu toàn bộ chi phí thẩm định tài sản đã chi phí và thực hiện xong.

**5.Về án phí:** Công ty CPTM H chịu 38.081.435 đồng (*Ba mươi tám triệu, không trăm tám mươi một nghìn, bốn trăm ba mươi năm đồng*) tiền án phí Kinh doanh thương mại sơ thẩm có giá ngạch. Hoàn trả Ngân hàng TMCP C 57.301.478 đồng (*Năm mươi bảy triệu, ba trăm linh một nghìn, bốn trăm bảy mươi tám đồng*) tiền tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số 0008080 ngày 13/11/2020 tại Chi cục Thi hành án Dân sự thành phố Sông Công, Thái Nguyên.

**6.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

*Trường hợp Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo các điều 6,7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.*

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh TN;
- VKSND tỉnh TN;
- VKSND TPSC TN;
- Chi cục THADS TPSC TN;
- Đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**Trần Thị Bình**

